

(c) une liste des créances que vise la proposition, avec des réclamations se chiffant à deux cent cinquante dollars ou plus, et des montants de leurs réclamations connus ou indiqués aux livres du débiteur;

(d) une copie de la proposition;

(e) si elles n'ont pas déjà été envoyées, les formules prescrites — en blanc — devant servir à l'établissement d'une proposition d'une preuve de réclamation au dans le cas d'un créancier garanti à qui la proposition a été faite, d'une preuve de réclamation garantie;

(f) une formule prescrite de vote.

(2) L'article 51 de la même loi est modifié l'énoncé par adjonction de ce qui suit :

(3) Le séquestre officiel, ou la personne qu'il désigne, préside la première assemblée des créanciers et décide des questions posées ou des contestations soulevées à l'assemblée; tout créancier peut en appeler d'une telle décision devant le tribunal.

Clause 78: Le mot "et" est remplacé par ce qui suit :

53. Tout créancier qui a prouvé une réclamation — garantie ou non — peut, de la manière prescrite, indiquer au syndic, avant l'assemblée, s'il approuve ou désapprouve la proposition; si cette approbation ou désapprobation est reçue par le syndic avant l'assemblée ou lors de celle-ci, elle a le même effet que si elle avait été votée à l'assemblée.

Clause 77: (1) This amendment would add the underlined and sidelined words.

Act amended by adding the following subsections:

(3) The official receiver, or the nominee thereof, shall be the chairman of the meeting referred to in subsection (1) and shall decide any questions or disputes arising at the meeting, and any creditor may appeal any such decision to the court.

(2) For the purpose of subsection (1), (a) the following creditors with proven claims are entitled to vote: (i) all unsecured creditors, and

lam or more and the amounts of their claims as known or shown by the debtor's books;

(h) a copy of the proposal;

(e) the prescribed forms, in blank, of (i) proof of claim, (ii) in the case of a secured creditor to whom the proposal was made, proof of secured claim, and (iii) proxy, if not already sent; and (v) a voting letter as prescribed

(2) Section 51 of the said Act is further amended by adding thereto the following subsection:

(3) The official receiver, or the nominee thereof, shall be the chairman of the meeting referred to in subsection (1) and shall decide any questions or disputes arising at the meeting, and any creditor may appeal any such decision to the court.

Section 78 of the said Act is amended and the following substituted therefor:

53. Any creditor who has proved a claim, whether secured or unsecured, may indicate assent to or dissent from the proposal in the prescribed manner to the trustee prior to the meeting, and any assent or dissent received by the trustee at or prior to the meeting has effect as if the creditor had indicated assent or dissent at the meeting.

Article 77, (1). — Adjonction des passages soulignés et marqués d'un trait vertical.

Act amended by adding the following subsections:

(3) The official receiver, or the nominee thereof, shall be the chairman of the meeting referred to in subsection (1) and shall decide any questions or disputes arising at the meeting, and any creditor may appeal any such decision to the court.

(2) For the purpose of subsection (1), (a) the following creditors with proven claims are entitled to vote: (i) all unsecured creditors, and

Chairman of meeting

Creditor may assent or dissent

Voting system